

UK

Water Guard

Outwell Water Guard is recommended to use on Outwell tents, but can also be used for waterproofing other textiles; suede, leather, felt, tarpaulin, canvas, footwear, etc. Do not use this product on siliconized tents.

Instruction: Apply product by spraying it on the fabric. This product stays on the fabric and is fully hardened in 2 hours at 20°C. If necessary we recommend to repeat the treatment again. This product does not stain and does not stiffen the fabric. The covering ability depends on the density of the fabric.

Danger! Extremely flammable aerosol. Pressurised container: May burst if heated. (H222, H229) May cause drowsiness or dizziness. (H336) Harmful to aquatic life with long lasting effects. (H412) If medical advice is needed, have product container or label at hand.

(P101) Keep out of reach of children. (P102) Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. (P210) Do not spray on an open flame or other ignition source. (P211) Do not pierce or burn, even after use. (P251)

Call a POISON CENTER/doctor if you feel unwell. (P312) Protect from sunlight. Do no expose to temperatures exceeding 50 °C/122°F. (P410+P412) Dispose of contents/container to an approved waste disposal plant. (P501) Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, < 2% aromatics

DE

Imprägnierung

Das Imprägnierspray von Outwell wird für die Zelte von Outwell empfohlen. Es eignet sich aber auch dazu, andere Textilien zu imprägnieren, wie z. B. Wildleder, Leder, Filz, Tarpaulin, Canvas, Schuhe usw. Das Produkt darf nicht für silikonbeschichtete Zelte verwendet werden.

Anleitung: Sprühen Sie das Produkt auf das Material. Das Produkt bleibt auf dem Material und trocknet bei einer Temperatur von 20 °C innerhalb von 2 Stunden. Wir empfehlen, bei Bedarf eine zweite Schicht aufzutragen. Dieses Produkt verfärbt nicht und führt nicht zu einem Versteifen des Materials. Die Wirkung hängt von der Dichte des Materials ab.

Gefahr! Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck: Kann bei Erwärmung bersten. (H222, H229) Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. (H336) Schädlich für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. (H412) Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. (P101) Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. (P102)

Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellen entfernen. Nicht rauchen. (P210) Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. (P211) Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. (P251) Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt anrufen. (P312) Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen über 50 °C/122 °F aussetzen. (P410+P412) Inhalt/Behälter zugelassenem Entsorger oder kommunaler Sammelstelle zuführen. (P501) Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, < 2% aromatics

DK

Impregnering

Outwell Water Guard anbefales til brug på Outwell telte men kan også bruges til imprægnering af andre materialer som ruskind, læder, filt, presning, lærem, fodtoj, m.m. Anvend ikke dette produkt på silikonbehandlede telle.

Vejledning: På før produktet ved at sprøjte det på stoffet. Produktet skal blive på stoffet og er fuldt hærdet efter to timer ved 20 °C. Vi anbefaler, at behandlingen gentages efter behov. Produktet laver ikke skjolder og gør ikke materialet stift. Dækkevennen afhænger af stoffets tæthed.

Fare! Yderst brandfarlig aerosol. Beholder under tryk. Kan sprænges ved opvarmning. (H222, H229) Kan forårsage sløvhed eller svimmelhed. (H336) Skadelig for vandlevende organismer, med langvarige virkninger. (H412) Hvis der er brug for lægehjælp, medbrag da beholderen eller etiketten. (P101) Opbevares utilgængeligt for børn. (P102) Holdes væk fra varme, varme overflader, gnister, åben ild og andre antændelseskilder. Rygning forbudt. (P210) Spray ikke mod åben ild eller andre antændelseskilder. (P211) Må ikke punkteres eller brændes, heller ikke efter brug. (P251) Ring til GIFTLINJEN/lege i tilfælde af ubehag. (P312) Beskyttes mod sollys. Må ikke udsættes for en temperatur, som overstiger 50 °C/122 °F. (P410+P412) Indhold/beholder bortskaffes i henhold til lokale affaldsregulativer. (P501) Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, < 2% aromatics

FR

Imperméabilisant

L'utilisation de l'imperméabilisant Outwell est recommandée sur les tentes Outwell, mais le produit peut également être utilisé pour imperméabiliser d'autres textiles tels que le cuir, le feutre, le Tarpaulin, la toile, les chaussures, etc. N'utilisez pas ce produit sur les tentes enduites de silicone.

Instructions : Appliquez le produit en le pulvérisant sur le tissu. Ce produit doit rester sur le tissu et durcit complètement en 2 heures à 20 °C. Si nécessaire, nous vous recommandons de répéter le traitement. Ce produit ne tache pas et ne raidit pas le tissu. La capacité de recouvrement dépend de la densité du tissu.

Danger ! Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur. (H222, H229) Peut provoquer somnolence ou vertiges. (H336) Nocif pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. (H412) En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. (P101) Tenir hors de portée des enfants. (P102) Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. (P210) Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. (P211) Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. (P251) Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin en cas de malaise. (P312) Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C / 122 °F. (P410+P412) Eliminer le contenu/récipient dans conformément à la réglementation locale. (P501) Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, < 2% aromatics

NL

Impregnerings Spray

Outwell water guard is aanbevolen voor gebruik in combinatie met Outwell-tenten, maar kan ook worden gebruikt voor het waterdicht maken ander textiel; suède, leer, vilt, dekzel, canvas, schoeisel, enz. Gebruik dit product niet op gesiliciseerde tenten.

Instructie: Breng het product aan door het op de stof te spuiten. Dit product moet op de stof blijven en is na twee uur bij 20 °C volledig uitgehard. Indien nodig raden we aan om de behandeling te herhalen. Dit product maakt geen vlekken en verweet de stof niet. De bekleedingscapaciteit is afhankelijk van de stofdichtheid.

Waarschuwing! Zeer licht ontvlambare aerosol. Houder onder druk: kan open barsten bij verhitting. (H222, H229) Kan slaperigheid of duizeligheid veroorzaken. (H336) Schadelijk voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. (H412) Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. (P101) Buiten het bereik van kinderen houden. (P102) Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. (P210) Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. (P211) Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. (P251) Bij onwel voelen een ANTIGIFCENTRUM/arts raadplegen. (P312) Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50 °C/122°F. (P410+P412) Inhoud/verpakking afvoeren naar overeenkomstige de plaatselijke/regionale/ nationale/internationale voorschriften. (P501) Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, < 2% aromatics



400 ml

520

3



Outwell® is a reg. trademark of Oase Outdoors. EU: Kornvej 9, DK-7323 Give.

UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZK © 11/2022 Oase Outdoors ApS. Made in Denmark.

UFI: E5V3-DFNS-FPQJ-0U3Y

